

Colegio Universitario

Del

Sagrado Corazón

1962-63

Santurce

Puerto Rico



i Mater Admirabilis, Modelo de las Alumnas del Sagrado Corazón, ruega Por Nosotras!













El College







Pórtico intenta hoy abrirse con soltura y hasta, cabe decir, con regocijo a esa época de nuestros años de estudiantes universitarias, que es el primer resumen solemne de cada una de nuestras vidas, porque las "cosas" se nos alinean en la memoria en una entrañable cronología: antes del College, en el College y despues del College.

En aquel tiempo fué como si ese "rio" que allí aprendimos que es la vida, se sosegase hasta el punto de poder hacer de casí cada instante una "instantanea". Y es por esto que podemos mirarlo hoy sin volver la cabeza hacia atrás, no como los nostalgicos, sino fijando la vista, mirando hacia dentro, ese doble dentro del mirar bueno: alto y hondo. Que podemos mirarlo hoy, que no tenemos que inventárnoslo, porque no fué estéril, sino fecundo, porque no fué inerte, sino esforzado.

Hay en el College, en éste que llevamos dentro, en esta imagen que Pórtico levantará sin tener que imaginar, un "no sé qué" de lago, de lago, no de charco. Agua embalsada, que no es lo mismo que embalsa-

mada, a la que hoy hama nos recliento de eces la superficie se riza cap ichosamente, como aquellos has despreocupados en los que todo se hacra una sonrisa; otras veces toman el tono bor ascoso de los días de exámenes; a veces son profundamente claras y luminosas, como esa buena amistad que nos nació un buen día. Está todo en esa agua, que parecía no correr por lo mansamente que corría. Están también los profesores, que empezaron siendo sencillamente fuente alejada y que luego se fueron como fundiendo, un poco más cerca cada día, a medida que nos íbamos acercando nosotras a la orilla. Esto es "El College", esto es esa propiedad de ninguna y de todas; esa pequeñez abarcadora; ese tiempo que parecía no pasar y que hoy hace muchas de nuestras esperanzas.

De esta manera se abre Pórtico: no es un camino hacia atrás, es un camino hacia dentro, hacia el instante irrevocable que exige vivir conscientemente. Y hacia vosotras, las que estáis dentro, las que ocupais el lugar que nosotras ocupamos.

Va hacia "El College".





Magdalena Meliá, R.S.C.J.

"Por el alma de una sola niña, hubiera yo fundado la Sociedad."

Reverenda Madre Vicaria



Decana

"Señor: Házme instrumento de tu paz: donde haya error siembre yo verdad, donde haya tinieblas, luz "



Rosa A. Arsuaga, R.S.C.J.

"Educar a la mujer es la obra de un delicado artista..."







Cándida F. Canals, R.S.C.J.

Registradora

Consuelo R. de Rivera

Secretaria de la Registradora

Tesorera Asistente



Isabel Prado
Asistente en Tesorería



María Canals

Secretaria de la Presidenta

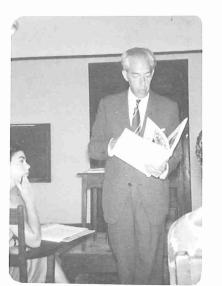




M.S. de Bernardini Irma Vivoni Bibliotecarias Asistentes



Sara Bustelo
Recepcionista



GAYA NUÑO

Profesor visitante de Arte



Secretarial



La Facultad en Accion...



DR. SIFRE - Psicología



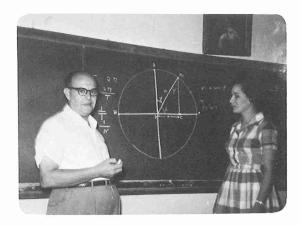
DR. WOLF - Quimica

SRA. BERNARDINI
Historia de P. R.

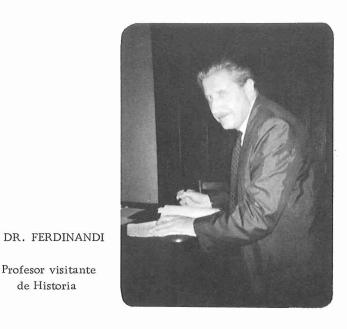


DRA. DIAGO - Psicología

12



DR. GARRIDO - Matemáticas



Profesor visitante de Historia



MADRE BYLES - Est. Soc.



SRTA. BIASCOCHEA - Inglés









MICHEL

MADRE

Humanidades



SRTA. CABRE - Quimica

SR. RECHANI - Arte



DRA, LAZARO Humanidades



PADRE PEDRAZ - Teología



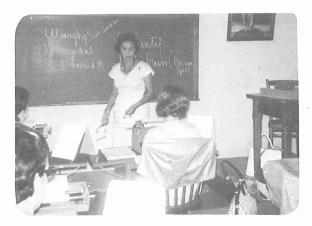
SRTA. DELGADO - Francés



15



SRA. GELPI

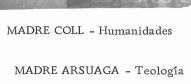


SRA. RIVERA - Secretarial



Química



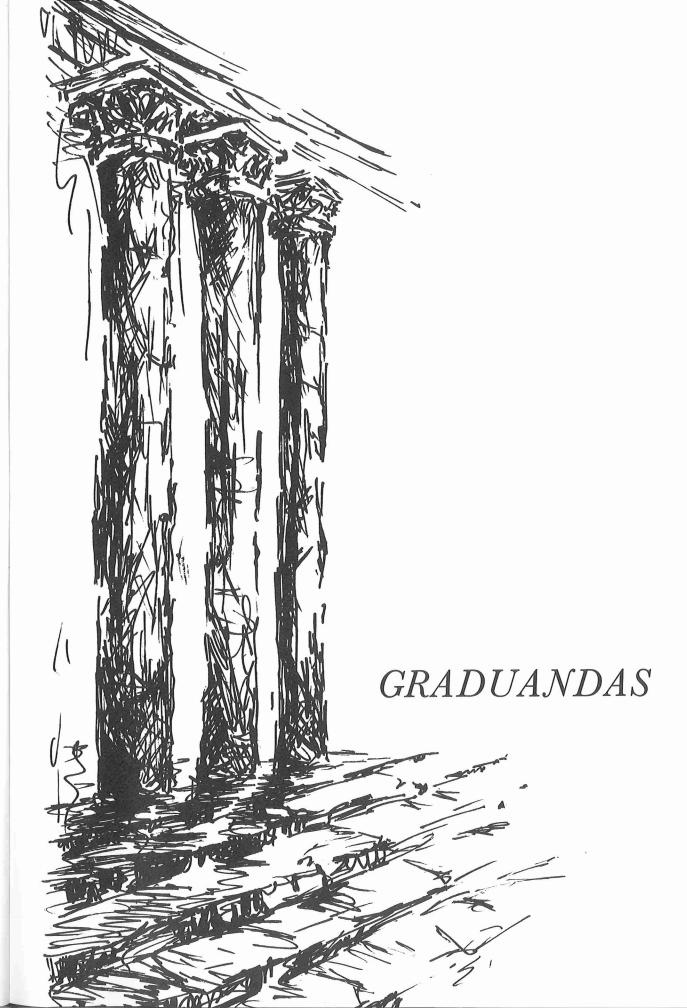




SRA, TORO Secretarial









Sylvia J. Betancourt, E. de M., B.A.

Concentración en Relaciones Internacionales

"Il suffit d'aimer"



Carmen del Socorro Cabán, E. de M., B.A.

Major: Biología

Minor: Química

"El lugar de las manos son los remos. El de la mirada, las estrellas."



Nilda Amador de Badillo, E. de M., B.A.

Major: Psicología

Minor: Biología

"Vivir es amar, no por la dulzura de ser amado, sino por la intima felicidad de amar."



Mercedes Borrás Rovira, B.A.

Concentración en Relaciones Internacionales

"Ansia perpetua de algo mejor, eso soy yo."



María Isabel Castillo, E. de M., B.A.

Concentración en Relaciones Internacionales

"Los bellos ideales de mi vida, amor y patria y libertad y gloria."



Evangelina Colón, E. de M., B.A.

Major: Biología

Minor: Química

"El hombre es el águila que vuela; la mujer es el ruiseñor que canta. Volar es dominar el espacio; cantar es conquistar el alma."



Irma Díaz, B.A.

Major: Sociología

Minor: Matemática

"En la más densa oscuridad toda mujer es refulgencia y todo amor es claridad."



Olga Rosa Díaz, E. de M., B. Sec. Sc.

"Todo por amor a Dios."



Ileana Dones, B.A.

Major: Sociología

Minor: Educación

"Las palabras son el semblante del alma."



Antonia Gandía, B.A.

Major: Inglés

Minor: Arte

"La calma es una joya que sabe resistir las embestidas de todo temporal."

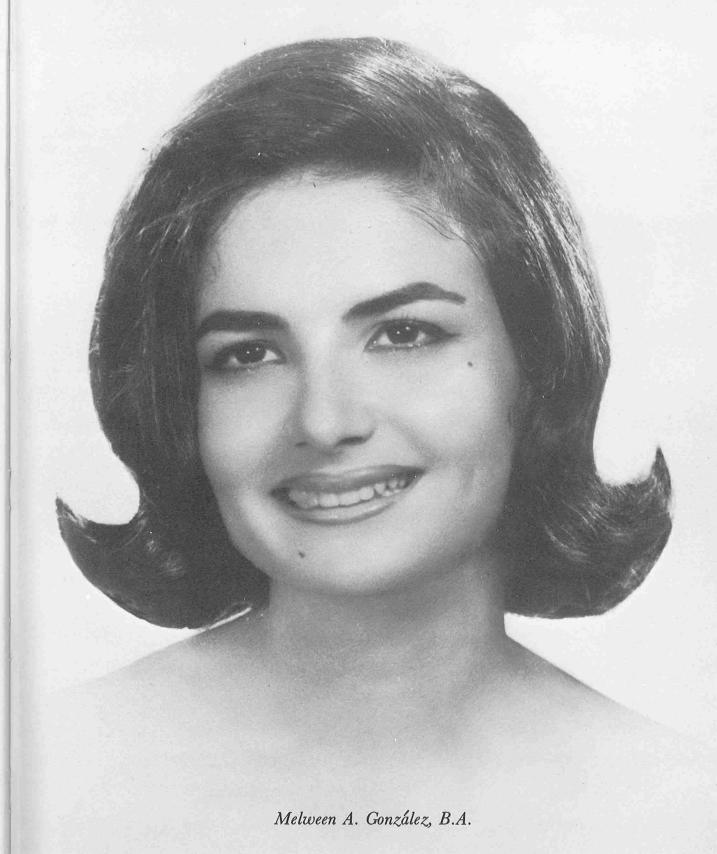


Carole Gelpí, B.A.

Major: Historia

Minor: Relaciones Internacionales

"Si hay algo mejor que ser amado es amar."



Major: Psicología

Minor: Educación

"La felicidad no se encuentra, se hace."



Sonia M. González, E. de M., B.A.

Major: Francés

Minor: Historia

"La vie, elle se sent toute seule; l'ame el faut la palper."



María Dolores Luque, E. de M., B.A.

Concentración en Relaciones Internacionales

"Hay virtudes que en el silencio son más bellas."



Vanessa Maldonado, E. de M., B. Sec. Sc.



Elba M. Martinez, E. de M., B.A.

Concentración en Relaciones Internacionales

"Querer es poder."

[&]quot;Pensar es hermoso, orar es mejor y amar es todo."

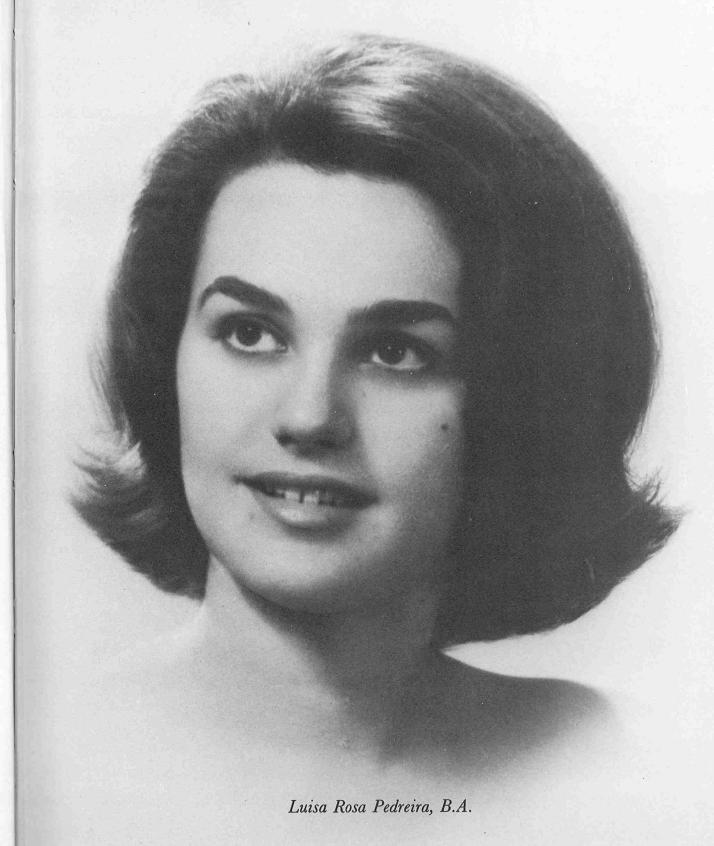


Cornelia Paddock, E. de M., B.A.

Major: Arte

Minor: Inglés

"Buscar la vida en su plenitud"



Major: Arte y Psicología

"Ser hoy mejor que ayer y ahora lo mejor de hoy."



María Elena Sierra, B.A.

Major: Inglés

Minor: Educación

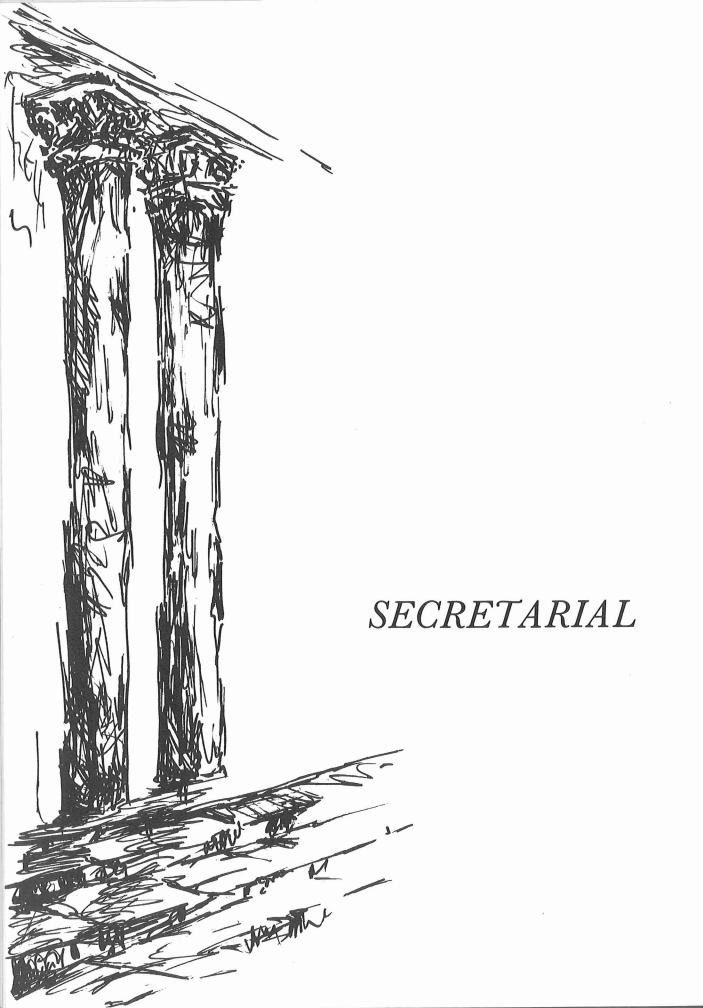
"When we have not what we love, we must love what we have."

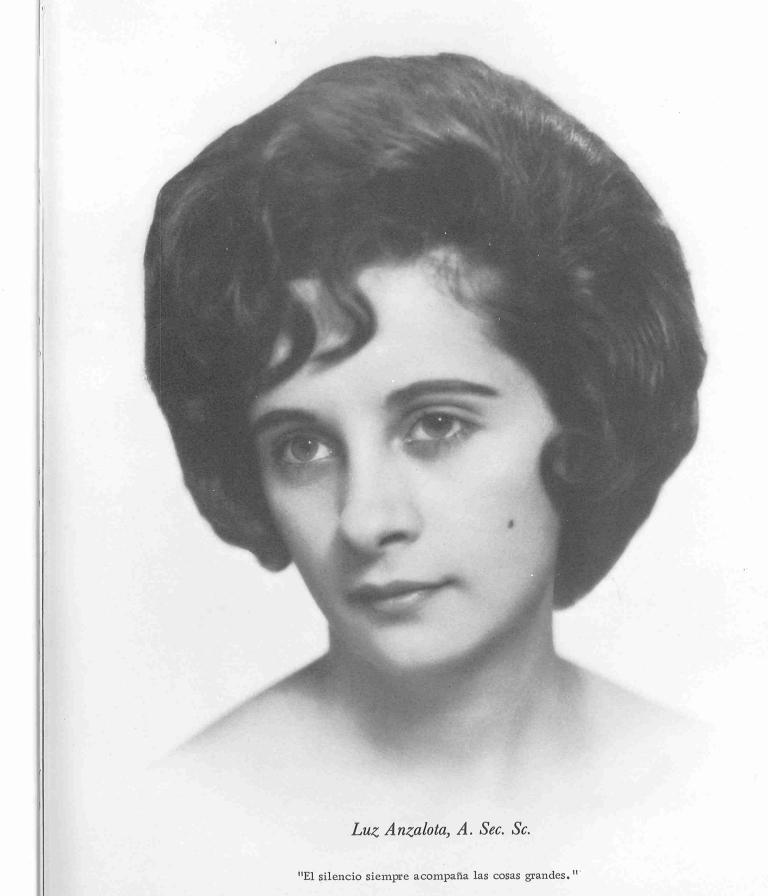


Major: Psicología

Minor: Educación

"El mundo tiene la forma que nuestro corazón le dé."







Margarita Anzalota, A. Sec. Sc.

"La sencillez es la violeta del alma."



Aida Teresa Escudero, E. de M., A. Sec. Sc.

"En este mundo no hay peligros para aquel que no les teme."



María Mercedes Ginorio, A. Sec. Sc.

"Persevera y triunfarás."



Patricia Calimano, A. Sec. Sc.

"Querer es poder."





Celine Girod de Llorens, A. Sec. Sc.

"La mujer es el eslabón de oro que une el corazón del hombre con el corazón de Dios."



Evelyn Imbert, A. Sec. Sc.

"Tu bondad y alegría es perfume que derramas sobre otros."



"La risa, remedio infalible."



Digna Pagán, A. Sec. Sc.

"Alegría y amor son las alas para las grandes empresas."



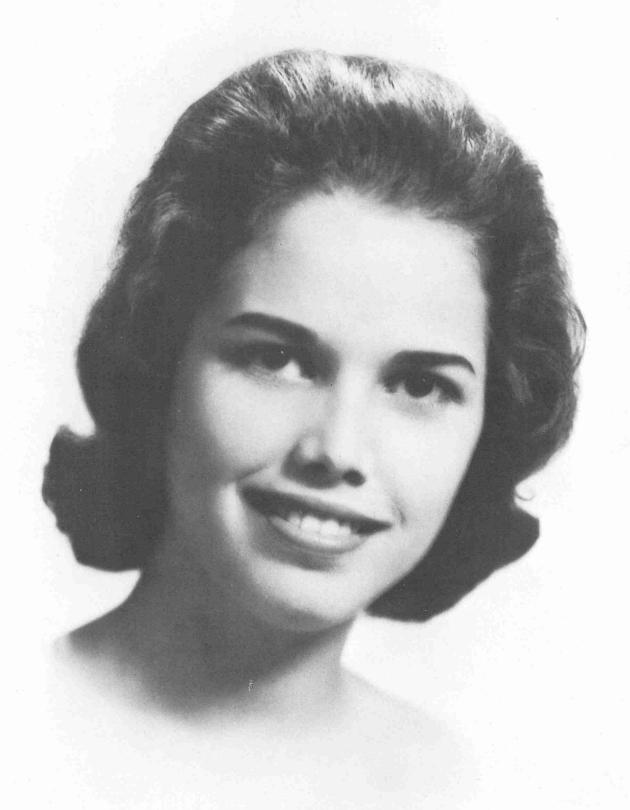
Norma Rodríguez, A. Sec. Sc.

"Lo que vale la pena hacerse merece la pena hacerse bien."



Carmen Ana Rovira, A. Sec. Sc.

"Más mérito hay en hacer el esfuerzo por vencer, que en obtener la victoria."



María Cristina Soler, A. Sec. Sc.

"No dejes para mañana lo que puedas hacer hoy."



Aglaé Suárez, A. Sec. Sc.

"La sonrisa es flor del alma que nada cuesta y a todos agrada."





Clase Senior

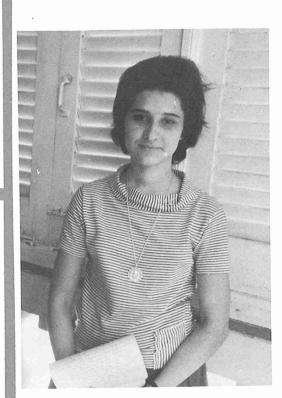


MARIMERCE SANMIGUEL
Clase Sophomore



OLGA J. TORRES

Clase Junior



TATI BETANCOURT

Clase Freshman



CLASESE

P

R

 $\boldsymbol{\mathit{E}}$

S

E

 \mathcal{N}

 \boldsymbol{A}



CLASE JUNIOR

De izquierda a derecha. Primera Fila: F. Avilés, C. Durán, A. I. Sepúlveda, L. Anzalota, O. Vázquez, C. M. Carreras, B. Fuertes; Segunda Fila: L. L. Solá, T. Barreras, L. Méndez, O. Torres, L. Ferrari, V. Castrillo, A. Gómez, C. Morales, A. S. Esteves, M. Gómez, M. Stawinski; Tercera Fila: A. Amilaga, M. Anzalota, C. Fuertes, J. Garriga, D. Rebollo, L. Louis, C. Girod, P. Calimano, M. Navarrete, D. Amieiro, T. Matta, B. Zequeira, T. Benet, H. Christiansen, C. de Cardona, E. Ortiz, I. López, M. J. Zalduondo.



CLASE SOPHOMORE

De izquierda a derecha. Primera Fila: H. Méndez, N. Díaz. Segunda Fila: M. Rivera, E. González, M. Pastor, M. I. Pérez, N. Winner, L. Martorell, Z. Villares, R. Aponte, C. I. Landrón, E. Miranda, M. Batlle, T. de Castro, L. Guillermety, A. Rieckehoff, C. Batista, M. L. Monserrate, M. M. San Miguel, R. Bird, M. A. Rivera, A. P. Bauzá. Tercera Fila: E. Shapiro, J. Robles, D. Vissepó, M. del R. Mora, M. I. Santaella, C. A. Rovira, R. Benvenuti, M. T. Escandón, M. J. Méndez, A. Arango, T. Ramírez de Arellano, P. Pujols, E. Herrán, J. Sánchez, A. Suárez, A. T. Escudero, M. García de la Noceda.



LASE FRESHMAN

De izq. a der. Primera Fila: L. Goenaga, A. Rodríguez, T. Betancourt, E. Maimón, M. Carrión, M. Rodríguez, A. R. Suárez, B. López. Segunda Fila: F. Zalduondo, R. Strauss, M. Román, A. I. Vilá, S. Bittman, M. Arill, M. Sanchidrián, L. Busquet, C. Rodríguez, M. Ramírez, N. Collazo, M. I. Calaff, E. Thurni, L. Ruiz, Y. Bezares; Tercera Fila: M. Roumain, I. Millán, C. Dávila, A. Angelet, C. Urrutia, M. Laboy, J. Seín, C. Lugo, A. Steffens, M. Morell, I. Fernández, M. Hernández, D. Henríquez, M. Vélez, C. L. Oliver, I. Vissepó, M. Córdova, D. Bayouth. Cuarta Fila: D. Rexach, E. Rovira, P. Baquero, E. Díaz, D. Peñagarícano, M. L. Gaztambide, O. J. Negrón, M. J. Doran, T. del Rivero, M. A. Rodríguez, V. Marrero, Z. Cerra, M. S. Rodríguez, A. Diez. Quinta Fila: M. Martínez, C. Platt, O. Soler, E. Calderón, I. Fernen, R. Fernández, M. Timperi, S. Noonan, C. L. Quintero, S. Mestre, L. Agostini, C. Carretero, A. Ambriosiani, M. E. Herrera, L. Iñigo.





GLEE

CLUB

¡Alma Mater que brindas tesoros de saber, y de gozo, y virtud entusiastas proclaman las almas tus encantos y su gratitud.

Tus ideales tan altos, son nuestros: defenderlos será nuestro honor; que tu nombre y tu fama se extiendan de tus hijas anhela el amor.

Si de ti recibimos la ciencia, siempre gloria querémosle dar y por siempre mostrarnos muy fieles te juramos por siempre lealtad'.





D \mathcal{N}

D

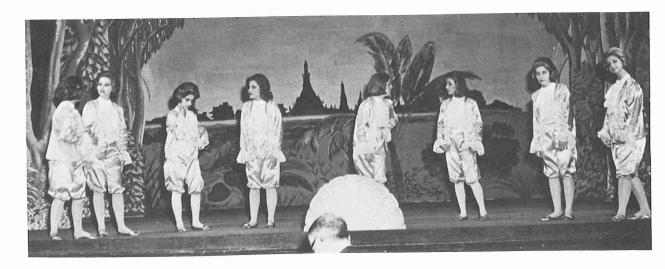
De izquierda a derecha. Primera Fila: E. Calderón, T. Betancourt, T. Benet, E. Miranda, M. A. Rodríguez. Segunda Fila: S. Betancourt, M. Toro, C. Borrás, C. Cabán, M. Vélez, A. Milán. Tercera Fila: Z. Cerra, A. Gómez, I. Vissepó, P. Baquero, E. Rovira. Cuarta Fila: M. Carrión, L. Agostini, C. Dávila, M. Timperi, C. Urrutia, Quinta Fila: E. Maimón, O. Torres, C. Batista. Sexta Fila: I. Pérez, V. Colón, M. Gómez.



Glee Club presenta



Obra de Ruperto Chapi





EL REY: Vangie Colón; LA REINA: Merce Gómez

T E A T O A A P A A A



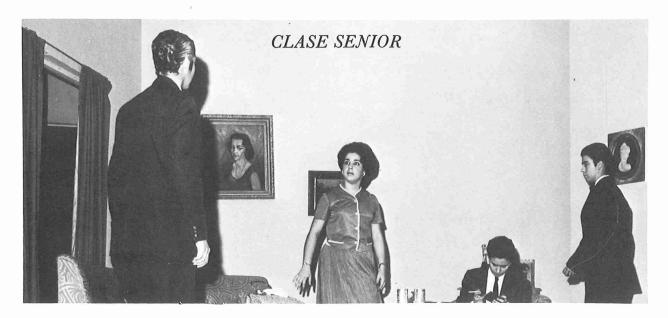
A
B
R
I
L
D
28 E
y 1
29 9
6
3

Dirección de Alvilda Nido de Zegri



CLUB DRAMÁTICO

De izquierda a derecha. Sentadas: B. Rivera, T. de Castro, M. L. Gaztambide, N. Rodríguez, I. Fuertes, R. Bird, A. F. Bauzá, A. S. Esteves, D. Rebollo, B. Zequeira, C. A. Fuertes. De Pie: L. Louis, O. Soler, D. Amieiro, I. Ferrer, C. Morales, L. Goenaga, A. Steffens, E. Miranda, O. Torres, L. Agostini, C. Lugo, R. Fernández, B. López, A. de Cardona.



De izq. a der.: M. Borrás, S. González, M. Toro, M. Castillo.

"DIANA ESTA COMUNICANDO"

CONCURSO DE OBRITAS

en el mes de Octubre



De izq. a der.: M. J. Zalduondo, I. Pérez.

"EL CONFLICTO DE MERCEDES"



De izq. a der.: E. Miranda, M. Pastor, L. Martorell, A. Bauzá.

"ESCUELA DE MILLONARIAS"

 $\boldsymbol{\mathit{E}}$

 $rac{A}{\mathcal{N}}$

D

 $D \\ E$

S

B

 \boldsymbol{A}

0

O B R A

 $R \\ E$

M

$CLASE\ FRESHMAN$





Club Dramático presenta "El Señor de Pigmalión"

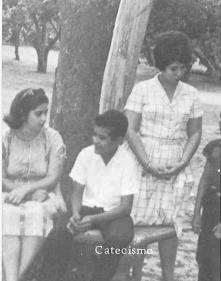


Premio otorgado por la mejor actuación a la Srta. Alicia Cardona



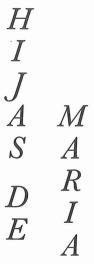


Visitas a los pobres



Trabajo Parroquial







De izq. a der.: V. Maldonado, M. M. San Miguel, E. Colón, O. Torres, O. Soler, E. Martínez, M. Castillo, T. Betancourt, C. Paddack, S. Betancourt, M. R. Dapena, L. Luque, S. González. Ausentes: C. Cabán, M. Toro, O. R. Díaz, L. Ferrari, E. Ortiz.

"Os hemos reunido como una legión santa a fin de que prediquéis en el mundo con vuestro ejemplo, animéis a los débiles, volváis al buen camino a los descarriados, arranquéis sus presas al mismo infierno, GANEIS, EN FIN, MUCHOS CORAZONES AL AMOR DEL CORAZON DE JESUS Y AL DE SU MADRE INMACULADA: He aquí vuestra vocación, el fin único de esta Congregación. No temo llamarla un apostolado, pues DEBEIS SER APOSTOLES!"



"Mira el modelo y obra conforme a él", parece decir la Madre Arsuaga, directora espiritual de las aspirantes.

L. Luque, presidenta; M. E.

Sierra, secretaria-tesorera.

<u>Sentadas</u>: L. Ferrari, Z. Villares, O. R. Díaz, vocales. <u>De Pie</u>: V. Maldonado, vice-presidenta;





Visitas a los pobres



Trabajo Parroquial



H I J A M S A D E A



De izq. a der.: V. Maldonado, M. M. San Miguel, E. Colón, O. Torres, O. Soler, E. Martinez, M. Castillo, T. Betancourt, C. Paddack, S. Betancourt, M. R. Dapena, L. Luque, S. González. Ausentes: C. Cabán, M. Toro, O. R. Diaz, L. Ferrari, E. Ortiz.

"Os hemos reunido como una legión santa a fin de que prediquéis en el mundo con vuestro ejemplo, animéis a los débiles, volváis al buen camino a los descarriados, arranquéis sus presas al mismo infierno, GANEIS, EN FIN, MUCHOS CORAZONES AL AMOR DEL CORAZON DE JESUS Y AL DE SU MADRE INMACULADA: He aquí vuestra vocación, el fin único de esta Congregación. No temo llamarla un apostolado, pues DEBEIS SER APOSTOLES!"



"Mira el modelo y obra conforme a él", parece decir la Madre Arsuaga, directora espiritual de las aspirantes.

L. Luque, presidenta; M. E.

Sierra, secretaria-tesorera.

<u>Sentadas</u>: L. Ferrari, Z. Villares,O. R. Díaz, vocales. <u>De Pie</u>:V. Maldonado, vice-presidenta;



Sentadas: de izq. a der.: C. I. Landrón, L. Méndez, E. Colón, M. Stawinski, I. López, Dra. Lozano, V. Castrillo, B. Zequeira, M. A. Rivera, S. Betancourt, De pie: S. González, M. D. Rodríguez, O. Torres, I. Rieckehoff, O. Fernández, A. Gómes, C. Cabán, M. L. Monserrate, M. M. San Miguel, E. Martínez.





Cine-Forum y Exhibición de Pinturas de la Clase de Arte.



De izquierda a derecha: A. T. Escudero, M. Sanchidrián, E. Shapiro, M. A. Rodríguez, A. R. Suarez, M. C. Soler, A. Steffens, V. Marrero, M. Semanaz, V. Maldonado, E. Imbert, Z. Villares, I. Vissepó, N. Rodríguez, C. Girod, O. R. Díaz, L. Louis, M. Timperi, M. Roumain, D. Enríquez, E. Díaz.



<u>De pie</u>: Dr. Wolf, Sra. Zegrí, O. Torres, M. Gómez, O. Fernández, M. J. Doran, I. Fernández, H. Millán, I. Rieckehoff, L. Méndez, E. Colón, V. Castrillo, A. Gómez; <u>De rodillas</u>: C. Cabán, D. Carrasquillo, T. del Rivero, A. Algarín, L. Ruiz.





De izq. a der. Primera Fila: N. Rodríguez, L. Ferrari, B. Rivera, M. Colón, E. Pietri, A. S. Esteves. Segunda Fila: S. Betancourt, M. Durán, M. Borrás, A. Cardona, V. Maldonado, A. Gómez. Tercera Fila: L. Luque, T. Matta, M. J. Zalduondo, D. Amieiro, I. Fuertes, C. A. Fuertes, I. López, M. Gómez, A. Algarín, E. Colón, C. Cabán.

ETA GAMMA DELTA

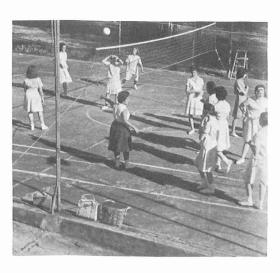








J U E G O S



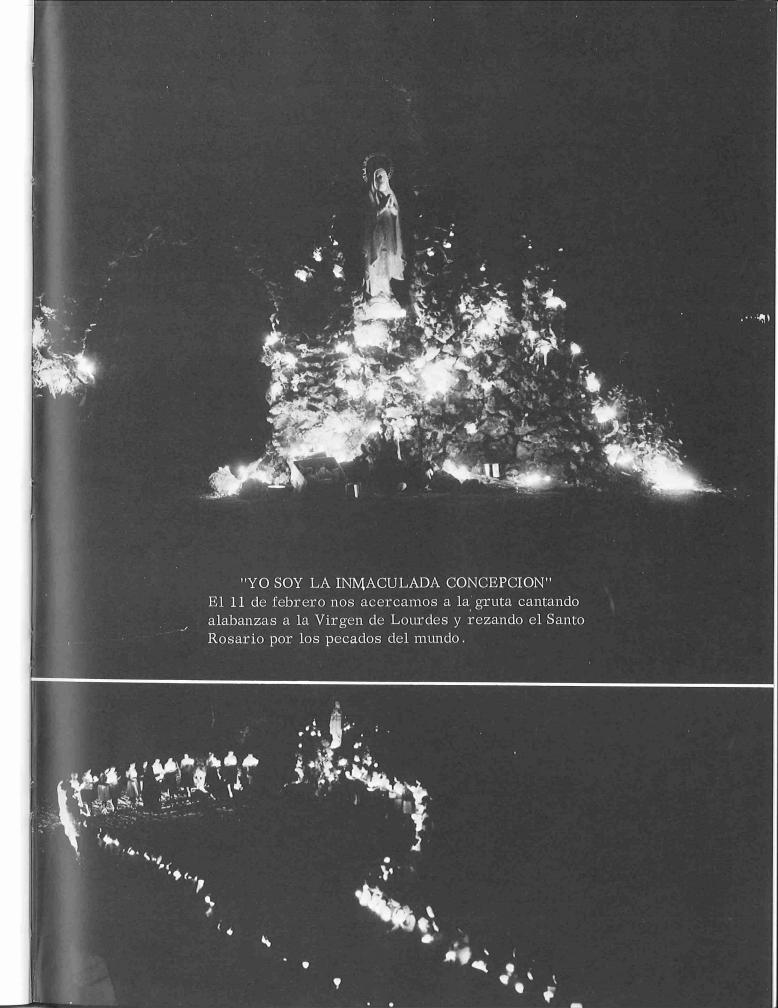


De izq. a der. Primera Fila: S. González, C. Cabán, M. Gómez, M. J. Zalduondo, T. Ramírez, M. Escudero; Segunda Fila: T. Matta, C. Paddack, M. R. Dapena, E. Maimón, M. Roumain, M. L. Gaztambide, J. Garriga; Tercera Fila: E. Colón, A. Ambrosiani, C. L. Oliver, R. Fernández, M. Timperi, L. Busquet, F. Zalduondo, B. López, M. Córdoba.

presenta: "LES ROMANESQUES"









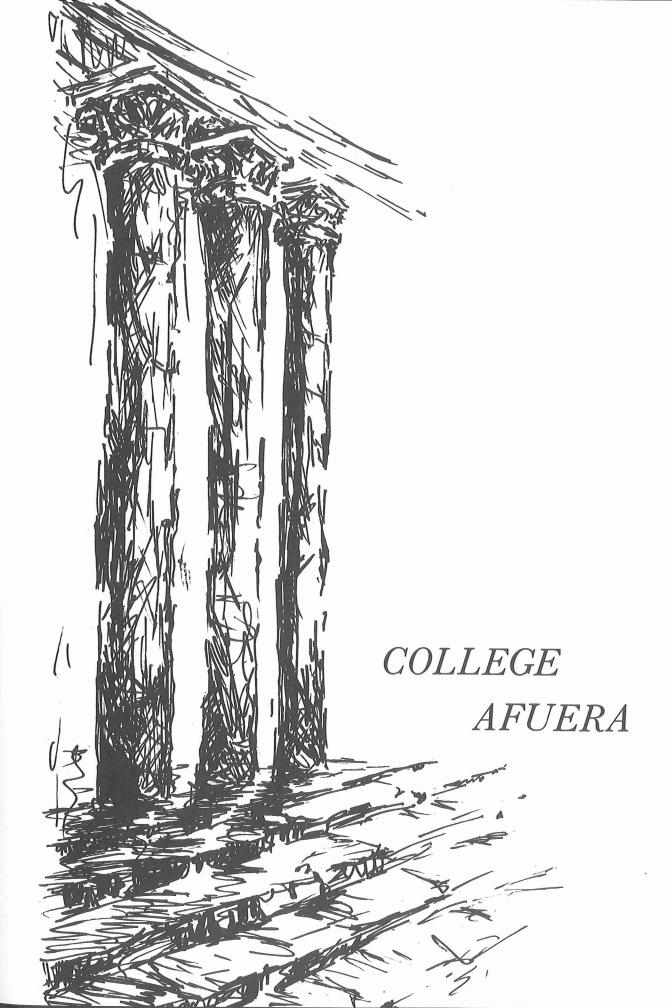
Nuestro agradecimiento a José Guillermo Ruiz por su eficiente labor como fotógrafo oficial.

PORTICO

Editora Sonia González
Vice Editora Marisita Castillo
Editora de Arte Cuca Pedreira
Editora de Literatura Cuca Borrás
Fotógrafa Elba Martinez
Secretaria Olga Rosa Diaz
Tesorera Digna Pagán
Auxiliar Malén Sierra







U.P.A.S.C.



La Primera Convención de la Unión Puertorriqueña de Antiguas Alumnas del Sagrado Corazón se llevó a cabo en el College el 9 de noviembre de 1962.

"Todas unidas con fuerte lazo en un solo Corazón y una sola Alma."

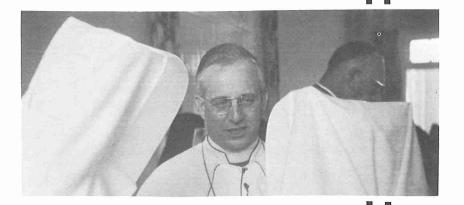


Ponencia sobre la responsabilidad de la Antigua Alumna ante los problemas sociales de Puerto Rico.



El Coro Universitario se une a Pepe Lara durante la comida-baile en el Casino de P.R.





Reunión de
EDUCADORES CATOLICOS
con el Excmo. y Rdmo.
Mons. J. P. Davis, Arzobispo de San Juan y Su Excelencia Mons. Claricio, Nuncio
Papal.



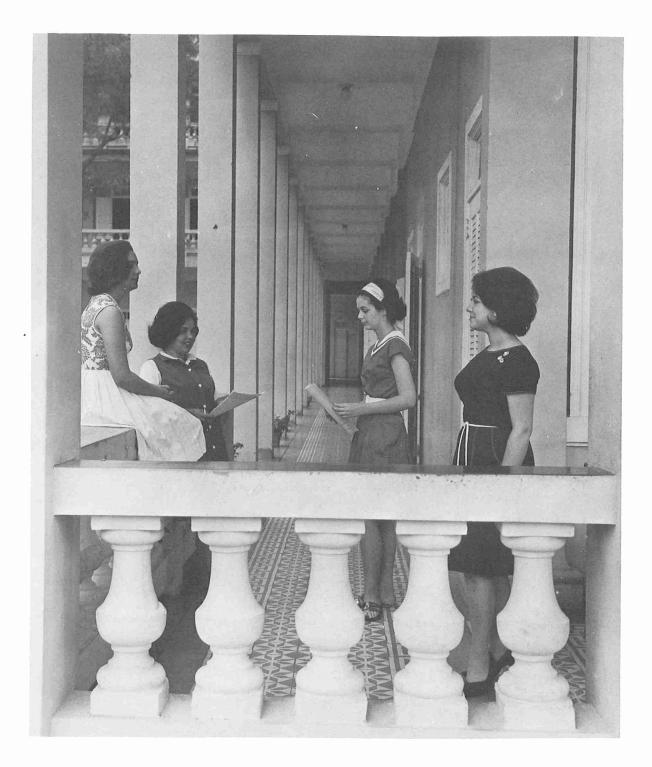
Decimotercera REUNION ESTATAL de Orientación Educacional - 5 de abril de 1963.



Bienvenida a los Misioneros de la GRAN MISION de Puerto Rico -Enero de 1963.

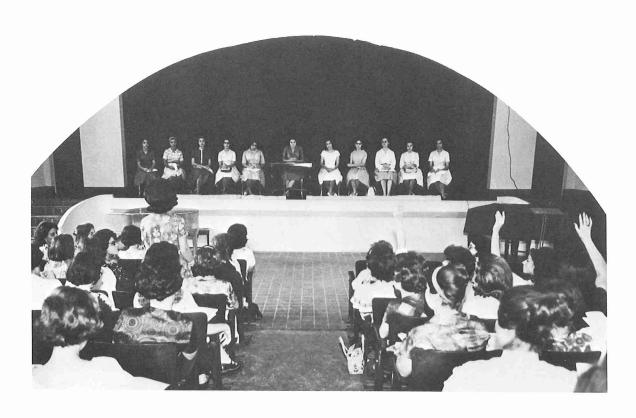






Los Pasillos son el mejor lugar donde saborear la vida del College. Se introducen largamente en el edificio y se mantienen lo bastante a su costado como para recoger mejor las efervescencias del estudiantado. Ellos se amoldan a las estudiantes ofreciéndoles sus distintivas pilas-tras curvas contra las que tantas veces nos recostamos para dejar correr abiertamente, con la brisa que allí se ventila, los variados y mismos temas de exámenes, fiestas y deméritos-temas que forjan la vida del College.

GOBIERNO ESTUDIANTIL





COMITE DE GOBIERNO

Presidenta: Sylvia Betancourt Secretaria: Ivelisse López Vicepresidenta: C. Cabán Tesorera: M. Monserrate



ELBA MARTINEZ Hijas de María



LOLITA LUQUE Acción Católica



SONIA GONZALEZ Pórtico



OLGA ROSA DIAZ Club Secretarial

PRESIDENTAS



VIGIE CASTRILLO Club de Ciencias



IVELISSE LOPEZ Sociedad Cultural



VANGIE COLON Glee Club



BELGA ZEQUEIRA Club Dramático



MARITZA COLON Asociación Atlética



MARY JO ZALDUONDO Club de Francés

DE ASOCIACIONES



MALEN SIERRA Cultura Social



MARIA BATLLE Club de Arte

85



Durante la semana de orientación reina un verdadero espíritu de amistad y comprensión. Madrinas y ahijadas se reúnen con las Madres para conocer el College.



COMIDA DE ACCIÓN DE GRACIAS



Como buenas anfitrionas, la Clase Junior supo mantener la elegancia y alegría en esta fiesta tradicional.



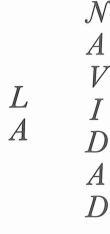




El regocijo Navideño es, a todas luces, evidente en el College. El pino adornado, el buffet con los pasteles que nunca faltan, el aguinaldo yaucano que de las montañas baja, son expresión de un hondo sentimiento cristiano propio de esta época de la Natividad.









Guayama







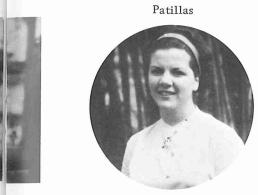
Fajardo



Barranquitas y Naranjito



Coamo





Cayey







Las Piedras



Caguas





Juncos



Ponce



Siguiendo las huellas de una estudiante:

en *LA BIBLIOTECA*

Se halla la inspiración y sostén de nuestros estudios.

Todo es cuestión de silencio y perseverancia para obtener el diploma;

pero la mayoría prefiere el sistema de discusión en grupo;

y sólo una minoría acoge la profunda conversación filosófica.





Donde se apacigua todo pesar con alegría, música y juego.



El problema es la moda femenina.

A L L A I T A



El ansia es saciar la sed.



El descanso es animarse con el coro de las 12:30.





Cai Cola



TEA ROOM

Nunca como allí es tan bien servido por la paciencia el comer bien.





Se impusieron los turnos de "camareras" para despejar el mostrador. Pero la mesa abarrotada de gente persistió porque atraía el chisme y la charla de sobremesa... ¡lo mejor de la cafetería!

LA CAPILLA

Siempre silente y embriagada de luz, da acogida a la llamada de oración diaria.





En las estudiantes vibra la devoción a Mater:
Ella preside el altar mayor:
es modelo de las congregantes;
y percibe nuestro esfuerzo de introducir la misa dialogada y cantada según el deseo de la Iglesia.









El VOLIBOL sigue siendo el deporte "par excellence". Pero también los FIELD DAYS han ganado popularidad por su animación y espíritu de compañerismo.



 \mathbf{E} L E Q U CΙ L P Α Ο S Α Е D D E L



EL INTERNADO

Las internas convierten el aula pedagógica en hogar; allí llegan a hacer sus mejores amistades. Con la rutina del internado, se han creado esas costumbres tradicionales del "visiteo", el paseo por "la cuesta"; da lugar a las mejores maldades y le imparte al College un calor personal.

No hay nadie más hospitalario que la interna y su cuarto es la guarimba diurna de las externas. El internado es la liaison de lo de afuera con lo de adentro; su valor se hace de menudencias y radica en las instantáneas de esa vida de Internado que merece un capítulo especial en el College.





¡Eli, ya pasó la primera clase!



¡Que noche de pesadilla!





JUGANDO: a la espera por el permiso;



a las sillas sin que pierda la Presidenta;



a las "moscas" inoportunas;



¡Calma con el desorden!







¡Seniors, no se desesperen por el examen!



Olguita, Carmen dijo el libro de Fausto, no el paquín.



a un cumpleaños con campus;



a Frankestein en Halloween.

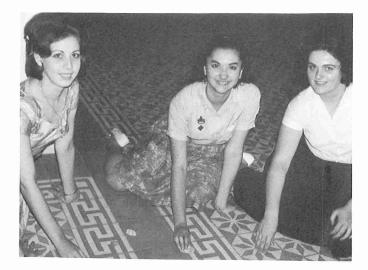
7: *P.M*.

8: A.M.

12: P.M.



Pidiendo Pon ...



Cuando Don Ramón jugaba Periquín ...



La espera que desespera.

Recuerdos que dan risa:

Sonia vestida de Napoleón.

Merengues-Espinacas de Collegiana.

La tronadora risa de Lorraine.

El cliché: "la toga y la birreta".

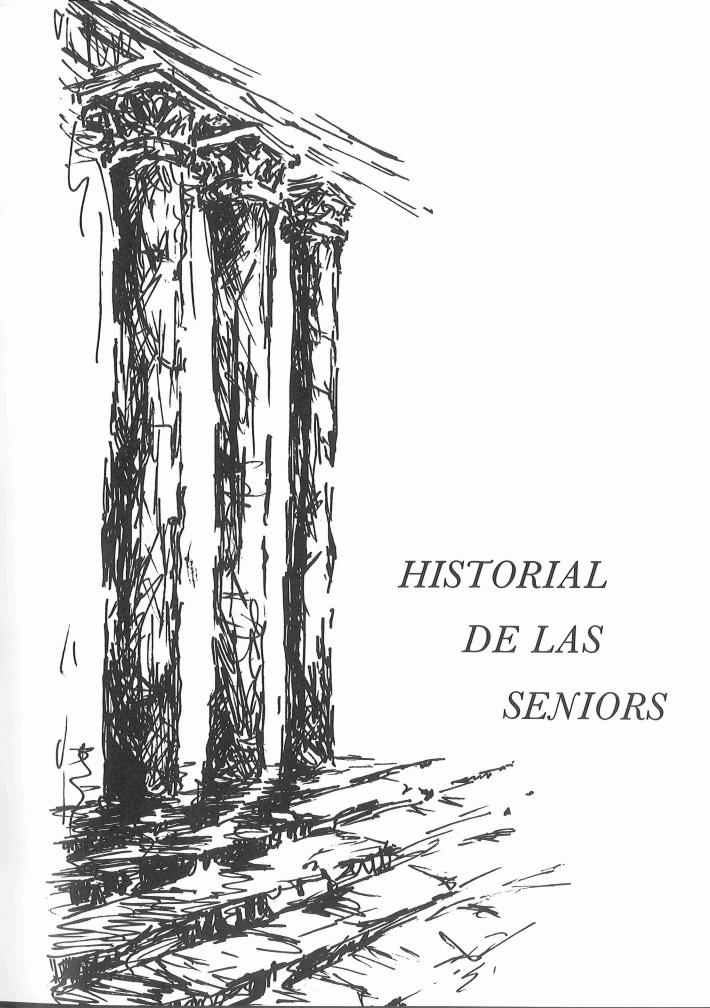
Suspiros por la Historia de Rusia.

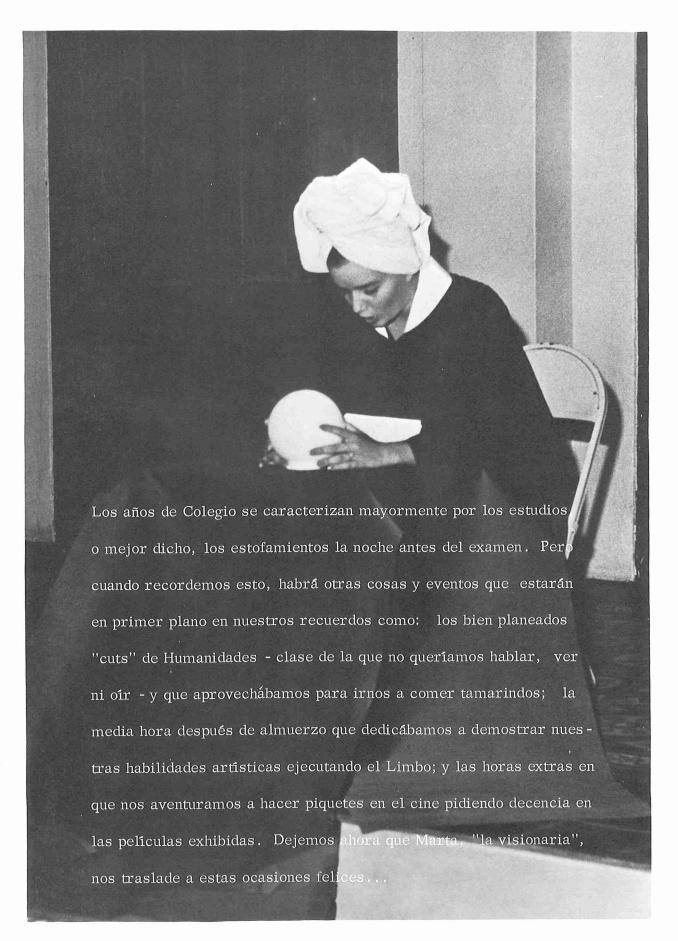
Las dietas de hambre de Dorita.

El desparpajo de Elisón.

El guame de los Comprensivos.













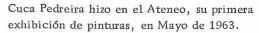








Para Tony y Marisita la moda fué esencial del perseguido "eterno femenino".



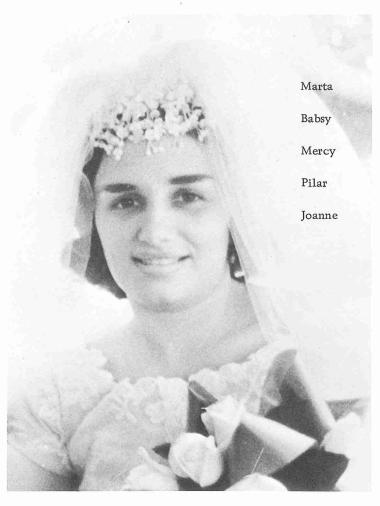




María Masa - cubana simpática; estudió un solo año y se casó porque era el tipo hogareño.



Puchi Durán - secretaria y deportista y guayamanesa fanática que entró al convento.



El 20% se casó antes de terminar los cuatro años. El amor fué fuerza irresistible . . .

VISTA PANORÁMICA DE LAS SENIORS

No valia sólo estudiar, sino rezar también para pasar los temidos comprensivos.





No éramos artistas, sino cómicas.



La clase "problema" que nos acompañó los cuatro años. De ella surgió "el chonismo", equivalente a: dogmático, originalidad, risa y dolor de cabeza.





La graduación se acercaba y las Seniors eran todo gozo. Se oía ya a las Juniors cantar: "Adiós queridas Seniors, vivirán en el recuerdo ..."

¿Qué era yo cuando yo no era lo que soy ahora, y qué seré cuando ya no sea yo?



Tú serás lo que tú eras antes de ser lo que eres ahora, y serás lo que tú no eres ahora.



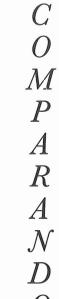
Mientras que desde España, una profesora, que nos acompañó los tres primeros años de Colegio, nos escribía:

"No, todavía no caben en el olvido: las recuerdo, las añoro. Puedo decir que son algo mío... Echo de menos esa mi brega diaria que hace posible mi convivencia con ustedes; la Historia que aviva afinidades estrechando vinculos de simpatía y cariño, quereres que tanto se sienten, cuando vienen de lejos... Deseándoles a todas feliz aprovechamiento académico."

Carmen (Dra. Carmen Viejo)



Cuca Borrás





Marisita Castillo



Vanessa Maldonado







Cuca Pedreira



Olguita Diaz



"No Hay Triunfo Sin Esfuerzo











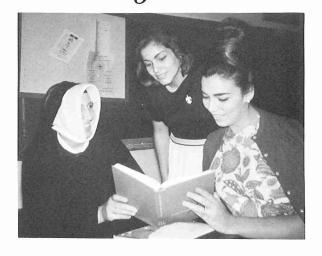




y Aun Sufrimiento"



Y SUS CONSEJEROS





ASI RECORDAREMOS

A LAS SENIORS

Sylviasu dedicación
al gobierno
C. Borrás su simpatía
magnética
Vangie su suave voz
Maddy sus peinados exótico
Ileana su espontaneidad
alegre
Carole su cultivado histo-
ricismo
Melween su elegancia coqueta
Sonia su dinamismo
Lolita su sosiego inalterado
Patsy su afiliación ameri-
cana
Elba su prudencia cons-
tante
Cornelia su interés en viajar
C. Pedreira su sensibilidad ar-
tística
Olguita su puntualidad en el
órgano
Vilda su amor a la familia
Janessa su sonrisa irresis-
tible
Elisa sus paseos en carro
Marisita su sofisticado moño
Carmencita su dulzura
Cony su amor por la
buena vida
Digna sus eternos con-
flictos
Malén su amabilidad y
cooperación
1 - 1

RESUMEN DEL AÑO 1962-63

-EVENTOS EXCEPCIONALES -

El primer año sin uniforme de las estudiantes.

Se inagura el plan de "Junior Year" en el College para extranjeras.

Se celebra la Primera Convención Nacional de Antiguas Alumnas.

Ultimo año que se utiliza la Capilla como tal y que reside el College exclusivamente en la tradicional ala derecha del edificio de las Madres.

Se abre el Concilio Ecuménico y se da paso en el College a la instrucción de este excepcional movimiento en conferencias sobre el Concilio y "Mater et Magistra".

TESTAMENTO

Fragmentos de la Escritura Testamentaria de la Clase Senior:

Al estudiantado dejamos una "salita" de juegos cultos como bridge, damas y ajedrez.

A las Madres, através de los méritos de la Madre Carbonell, la Octava Maravilla del Mundo: ¡Los Jardines florecidos de la Biblioteca!

A las ahijadas, aquel estribillo de aliento:

Con las Madrinas, las Sophos van,

Con las Madrinas, siempre adelante,

Sophos y Madrinas (bis.)

al triunfo van...

A la Administración, oficinas con aire acondicionado que la aisle del ruido estudiantil.

A las frescas, que comienzan, mucha paciencia con los teléfonos.

A la Facultad, un Colegio de "intelectuales" consumadas.

A las Juniors, triunfo en todas las responsabilidades que les delegamos: Gobierno, Pórtico....

Sellamos este testamento con las mismas alegrías y el compañerismo que caracterizan a este Colegio, que son y serán nuestros sinceros sentimientos para ustedes.

LA CLASE SENIOR

Las Seniors comentan sobre sus últimos exámenes.



Marta Toro festeja la graduación de sus ex-compañeras Seniors.



Tradicional almuerzo de despedida de las Madres a las Seniors y sus familiares.

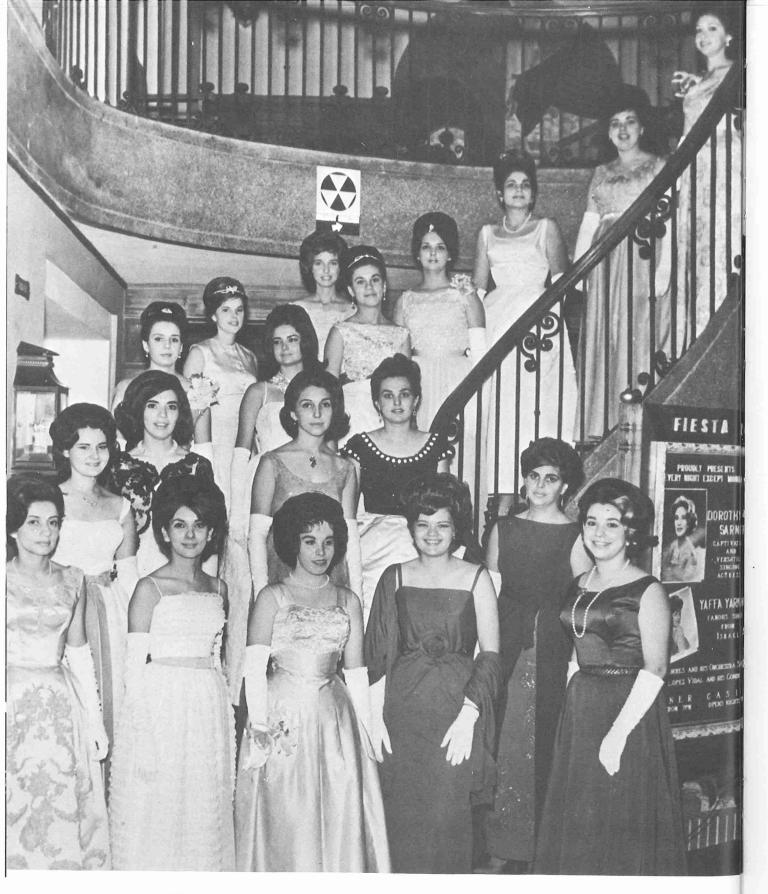








"Han pasado ya, y es a todas luces evidente, cuatro años desde aquel septiembre de 1959 que nos vió llegar juntas...."



"Ha llegado el momento de decirnos "adiós" en público, de abandonar el Colegio, y hemos de hacerlo con valor, elegancia y alegría."



Baile de Graduación celebrado en el Salón El Fauno del Hotel Condado el 23 de mayo de 1963





INDICE

El College
Dedicatoria
Administración y Facultad
Graduandas
Clases
Asociaciones
College Afuera
College Adentro81
Historial de Las Seniors
Anuncios



Cortesia de

LAS GALLETAS SUPREME

por

ROVIRA Y TEMPTING



BUILDING SPECIALTIES CORPORATION

ESPECIALIDAD EN INSTALACION DE PLAFONES ACUSTICOS, PISOS DE VYNIL Y VENTA DE EXPLOSIVOS Y EFECTOS DE INGENIERIA

Ave. Roberto H. Todd 801, Santurce

Tel. 723-8190

COCA-COLA TAMAÑO GRANDE



Embotellado bajo la autorizacion de THE COCA-COLA COMPANY por COCA-COLA BOTTLING CO. OF PUERTO RICO, INC.

COMPLIMENTS OF

PUERTO RICO PIONEERING CORP.

Manufacturers of

FINE LINGERIE AND BLOUSES

Arecibo, Puerto Rico

i Qué deliciosa!

i Qué rica!

i Qué Sabrosa!

Exclamación de satisfacción de toda ama de casa que consume leche fresca Suiza

SUIZA DAIRY

Su proveedora de Lecha Fresca

CORTESIA DE

FELIX ROLON

El único sitio en San Juan con un surtido completo en souvenirs de Puerto Rico

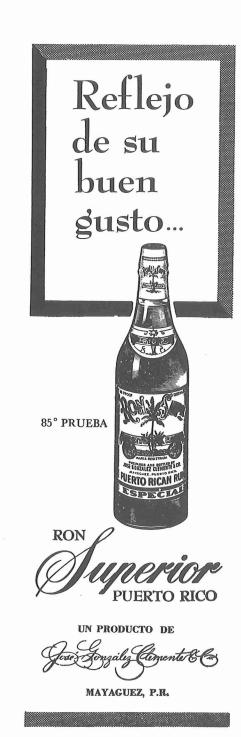
Visitenos en:

Calle San Francisco 262 y 401

Tels. 722-1542 y 722-4580

P. O. Box 2881

San Juan, P. R.



A. CUESTA & CO.

TEJIDOS

Fortaleza 255

San Juan

Arzuaga 9

Rio Piedras

de

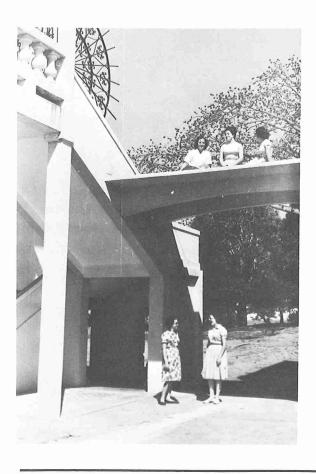
PEDRO J. DIAZ DIEZ

URBANIZACION

SAN ALFONSO

Salida hacia Cayey Carr. #1 Km 37.9 Tel. 731-5609

Caguas, Puerto Rico



GALLETAS ROYAL BORINQUEN

No están ni sosas ni salás, sencillamente

"Bien Sazonás"

TODO EL MUNDO LOS PREFIERE

PORQUE SABEN MEJOR

Y SU SABOR SE DEBE

A SU INMEJORABLE CALIDAD

PRODUCTOS DEL MONTE

LA MARCA QUE ENVASA UNA SOLA CALIDAD.....LA MEJOR

La Graduación

La línea demarcadora entre el pasado y el futuro, símbolo de progreso y certificación de los logros académicos.

Muchas Felicidades les desea a las Graduandas

R. y O. BETANCOURT, INC.

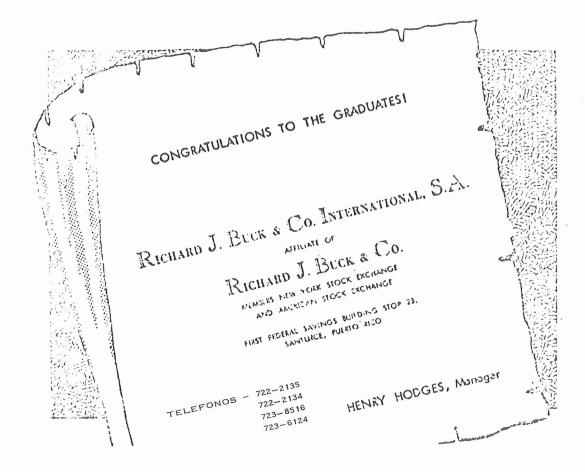
Y SUS PRODUCTOS:

CAFE RIOJA

CAFE AL INSTANTE RIOJA

CHOCOLATE SOBRINO

COCOA AL INSTANTE SOBRINO





BANCO CREDITO Y AHORRO PONCEÑO

San Sebastián, Puerto Rico

Pearls

Gold Charms

Diamond Engagement Rings

Charm Bracelets

MILLER'S

JEWELERS

TRANSTROPIC

COMERCIAL

MATERIALES DE CONSTRUCCION

ACCESORIOS DE BAÑO "RHEEM"

PINTURAS "DUTCH BOY"

EFECTOS ELECTRICOS

VENTANAS "TRANSTROPIC"

Ave. 65 de Infantería Km 3 Hm 8, Río Piedras Tels 766-8663, 766-3543

ALVAREZ

Υ

PASCUAL





CABRERA HNOS. INC.

Arecibo, Puerto Rico

TRIANGLE
ENGINEERING
CORP.

INGENIEROS - CONTRATISTAS

Ave. Muñoz Rivera 1000, Río Piedras Apartado J - Hato Rey Tel. 766-3589 CORTESIA DE

CENTRAL AGUIRRE

SUGAR CO.

Aguirre, Puerto Rico

MUEBLERÍA SAN ANTONIO







CORTESIA

DE





Bayamón, Puerto Rico

CORTESIA DE

BONIN Y CO.

MATERIALES DE CONSTRUCCION

Plaza - Ponce, Puerto Rico



CORTESIA DE

RON LLAVE—86° PRUEBA

"LA LLAVE DE LA ALEGRÍA"

Licorería Roses, Inc.

Arecibo, Puerto Rico

CORTESIA DE

H. & M. SHOES



BAYAMON Puerto Rico

Zapatos para toda la familia!

COMPLIMENTS OF

MACE

CORPORATION

Luchetti Industrial Development

Bayamón, Puerto Rico

CORTESIA DE

GARCIA COMERCIAL INC.

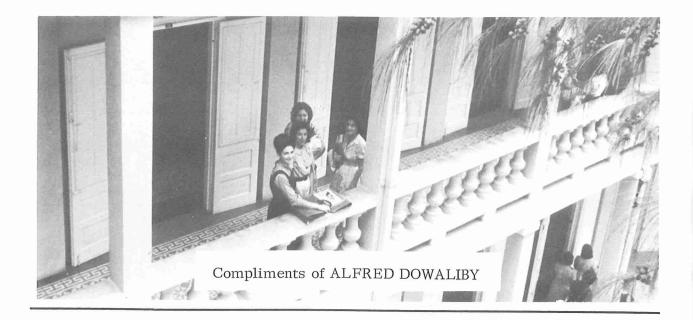
Materiales de Construcción

У

Ferreteria

Tel 723-3600 Santurce

Tel 785-1250 Bayamón



CORTESIA DE

INTERNATIONAL AGENCIES INC.

REPRESENTANTES EN FABRICAS, MAYORISTAS

Tel. 782-0379

CORTESIA DE

MANUEL V.
GONZALEZ





CORTESIA DE

ISLAND FURNITURE, INC.

FABRICANTES MUEBLES FINOS - CAOBA

SALA Y DORMITORIO

Box 103

Yauco, Puerto Rico



SALUDOS

A LAS GRADUANDAS

DEL 1963

ENRIQUE CALIMANO

JOHN C. ATKINS



CARLOS ARMSTRONG

E HIJOS, SUCRS., INC.

Fundada en 1868

Materiales de Construcción

Playa de Ponce

CORTESIA DE

SUPERMERCADO

COOPERATIVA de

AGUADILLA

SALUDOS

a las graduandas del

Colegio Universitario del Sagrado Corazón

de

ANIBAL L. ARSUAGA, INC.

"LA CASA DEL COBRE"

Muñoz Rivera 504, Hato Rey

Aptdo . 744 - Tel. 766-2744

Al construir sus hogares cerciórense de que

le instalen tubería de cobre ANACONDA



M. FRIAS & CO.

Casa de Efectos Religiosos en El Viejo San Juan

San Justo 256

HOSPITAL SUSONI

Arecibo, Puerto Rico

COMPLIMENTS OF

METRO

FINANCE CORPORATION

COMPLIMENTS OF

ANGLO-PORTO RICAN INSURANCE AGENCIES, INC.

Ochoa Building Tel. 724-4900 San Juan, P.R. P.O. Box 375

CORTESIA DEL

BANCO POPULAR de PUERTO RICO

AGUADILLA

Miembros F.D.I.C.





CORTESIA DE

AGLAÉ SUÁREZ

R A.

G



La Favorita SAN JUAN SANTURCE, Pda. 16

SANTURCE, Pda. 22

RIC PIEDRAS

BAYAMON SHOPPING CENTER

ARECIBO

PONCE

MAYAGUEZ

PARA VESTIR

A LA ULTIMA MODA

VISITE LA "BOUTIQUE"

DE

MADAME

ZAMORA

Ave. Ashford - Santurce

Motocicletas y "Scooters"

HARLEY - DAVIDSON

Piezas Legitimas para Vehículos Europeos

LUCAS Y DUCELLIER

Magnetos

FAIRBANKS -MORSE Servicio Autorizado

MOTOR SERVICE CO., INC.

Ave. Ponce de León 215 - Pda. 28 Box 68 - Tel. 766-5746, Hato Rey M A U N E B A F R



EL BANCO DE

PONCE

Y sus sucursales en Puerto Rico y en Nueva York, especialmente la sucursal de

> GUAYAMA saluda a su clientela y les ofrece toda clase de servicios bancarios

SALUDOS

A LAS

GRADUANDAS





PLATA SUGAR COMPANY

San Sebastián

Puerto Rico

CORTESIA DE

FABRICA MUEBLES DE PUERTO RICO DE BENVENUTI & RIVERA, INC.

YAUCO, PUERTO RICO

LAUSELL

VENTANAS DE

ALUMINIO

Y

CRISTAL

Carr. Insular Núm. 2, Km. 14.1

Hato Tejas, Bayamón, P.R.

Tel. 785-0383

CORTESIA DE

FARMACIA

FERRARI INC.

Frente Plaza Degetau

Aguadilla, Puerto Rico

CORTESIA DE

MARIA CONSUELO LUQUE

















Quiero excusarme con el College por el retraso de un año con que ha salido este Anuario. Interés y trabajo han ido a la par en este proyecto, pero me faltaron más manos cooperadoras y responsables que aceleraran el trabajo. Sin embargo estoy segura de que al verlo estarán satisfachas con Pórtico.

Mi agradecimiento va dirigido muy especialmente a Cuca Pedreira por su constante ayuda y su asesoramiento artístico que fueron el sostén e inspiración en mi trabajo. A Olguita Díaz y Malén Sierra que sufrieron la latosa tarea de ser mecanógrafas. A Isabel Prado y Digna Pagán, a la Dra. Lozano y Cuca Borrás quienes supieron brindarme su ayuda en el financiamiento económico y en la literatura. Al College que ha sido tan paciente en la espera.

Si mi incumplida responsabilidad ha de servir de acicate a otras, piensen las estudiantes en las reformas que pueden hacerse a Pórtico procurando mejorarlo cada vez más.

Sonia M. González, Editora

	· ·				
	*				
1).				
1					
l					
1	1				
1					
1					
)	,				
1					
3					
-					
ļ					

